

SLUŽBENI LIST

ŠEFA POKRAJINSKE UPRAVE V LJUBLJANI

1944

V Ljubljani dne 15. marca 1944.

Št. 19.

INHALT:

49. Ausführungsbestimmungen zur Verordnung des Obersten Kommissars vom 19. Oktober 1943, betreffend die strafrechtliche Verfolgung von Verdunklungsverbrechern.
50. Ausführungsbestimmungen über den Rechtszug in Zivilrechtssachen für die Provinz Laibach.
51. Verordnung über die Gründung der Landwirtschaftskammer für die Provinz Laibach.

VSEBINA:

49. Izvršilne določbe k naredbi Vrhovnega komisarja z dne 19. oktobra 1943, zadevajoče kazenskopravno zasledovanje zločincev, ki izkoriščajo zatemnitev.
50. Izvršilne določbe o pravnih lekkih v civilnopravnih stvareh za Ljubljansko pokrajino.
51. Naredba o ustanovitvi Kmetijske zbornice za Ljubljansko pokrajino.

Verlautbarungen des Obersten Kommissars

Ausführungsbestimmungen zur Verordnung des Obersten Kommissars vom 19. Oktober 1943, betreffend die strafrechtliche Verfolgung von Verdunklungsverbrechern

Auf Grund der mir in Artikel 7 der Verordnung des Obersten Kommissars vom 19. Oktober 1943 erteilten Ermächtigung erlasse ich nachstehende

Ausführungsbestimmungen:

Art. 1.

Diebstähle, die unter Ausnutzung der Verdunklung begangen werden, sind ausnahmslos mit dem Tode zu bestrafen.

Art. 2.

Für die Durchführung des Verfahrens ist der Sondergerichtshof für die öffentliche Sicherheit zuständig.

Art. 3.

Diese Ausführungsbestimmungen treten rückwirkend mit 1. Februar 1944 in Kraft.

Triest, am 17. Februar 1944.

Der Leiter der Justizabteilung des Obersten Kommissars in der Operationszone
»Adriatisches Küstenland«:

Dr. Paul Messiner e. h.

Razglasi Vrhovnega komisarja

49.

Izvršilne določbe k naredbi Vrhovnega komisarja z dne 19. oktobra 1943, zadevajoče kazenskopravno zasledovanje zločincev, ki izkoriščajo zatemnitev

Na osnovi pooblastila, podeljenega mi v členu 7. naredbe Vrhovnega komisarja z dne 19. oktobra 1943, izdajem naslednje

izvršilne določbe:

Člen 1.

Tatvine, ki se izvrše z izrabo zatemnitve, se brez izjeme kaznujejo s smrtjo.

Člen 2.

Za izvedbo postopka je pristojno posebno sodišče za javno varnost.

Člen 3.

Te izvršilne določbe stopijo v veljavo z vzratno močjo od dne 1. februarja 1944.

Trst dne 17. februarja 1944.

Vodja pravosodnega oddelka Vrhovnega komisarja na operacijskem ozemlju
»Jadransko primorje«:

Dr. Paul Messiner s. r.

50.

Ausführungsbestimmungen über den Rechtszug in Zivilrechtssachen für die Provinz Laibach

Auf Grund der mir in der Verordnung des Obersten Kommissars in der Operationszone »Adriatisches Küstenland« vom 19. Oktober 1943 erteilten Ermächtigung erlasse ich nachstehende

Izvršilne določbe o pravnih lekkih v civilnopravnih stvareh za Ljubljansko pokrajino

Na osnovi pooblastila, podeljenega mi v naredbi Vrhovnega komisarja na operacijskem ozemlju »Jadransko primorje« z dne 19. oktobra 1943, izdajem naslednje

Ausführungsbestimmungen über den Rechtszug in Zivilrechtssachen für die Provinz Laibach.

Art. 1.

In Zivilrechtssachen entscheidet über Rechtsmittel gegen die Entscheidungen der Gerichte zweiter Instanz ein Senat des Oberlandesgerichtes Laibach als Gerichtshof dritter Instanz nach den für das Gericht dritter Instanz geltenden Vorschriften.

Dieser Senat entscheidet auch über Rechtsmittel gegen Entscheidungen über Wiederaufnahms- und Nichtigkeitsklagen, in welchen das Oberlandesgericht Laibach in erster Instanz entschieden hat.

Art. 2.

Der Vorsitzende und die Mitglieder dieses Senates werden vom Präsidenten des Oberlandesgerichtes Laibach aus den Richtern dieses Gerichtes für die Dauer eines Jahres bestellt.

Art. 3.

Diese Ausführungsbestimmungen treten mit dem 1. März 1944 in Kraft. Sie haben auch auf jene Rechtsmittel (Vorstellungen) Anwendung zu finden, über die bis zum 1. März 1944 noch nicht rechtskräftig entschieden wurde.

Triest, am 25. Februar 1944.

Der Leiter der Justizabteilung des Obersten Kommissars in der Operationszone
»Adriatisches Küstenland«:

Dr. Paul Messiner e. h.

izvršilne določbe o pravnih lekii v civilnopravnih stvareh za Ljubljansko pokrajino.

Člen 1.

V civilnopravnih stvareh odloča o pravnih lekii proti odločbam sodišč druge stopnje senat apelacijskega sodišča v Ljubljani kot sodišče tretje stopnje po predpisih, veljavnih za sodišče tretje stopnje.

Ta senat odloča tudi o pravnih lekii proti odločbam, ki jih izda o obnovitvenih in ničnostnih tožbah apelacijsko sodišče v Ljubljani v prvi stopnji.

Člen 2.

Predsednika in člane tega senata določij za dobo enega leta predsednik apelacijskega sodišča v Ljubljani izmed sodnikov tega sodišča.

Člen 3.

Te izvršilne določbe stopijo v veljavo s 1. marcem 1944. Uporabiti jih je tudi na one pravne leke (predstavke), o katerih do 1. marca 1944 še ni bilo pravnomočno odločeno.

Trst dne 25. februarja 1944.

Vodja pravosodnega oddelka Vrhovnega komisarja na operacijskem ozemlju »Jadransko primorje«:

Dr. Paul Messiner s. r.

Verlautbarungen des Chefs der Provinzialverwaltung

Nr. 37.

Verordnung über die Gründung der Landwirtschaftskammer für die Provinz Laibach

Auf Grund der Art. 7—9 der Verordnung des Obersten Kommissars in der Operationszone »Adriatisches Küstenland« über die Gründung der Bauernvertretung für die Provinz Laibach vom 22. Jänner 1944, Nr. 17, Amtsblatt Nr. 31/12 ex 1944 und auf Grund des Art. 1 der Verordnung über die Verwaltungsführung in der Provinz Laibach vom 20. September 1943, Nr. 4, Amtsblatt Nr. 273/86 ex 1943.

ordne ich an:

Art. 1.

Gründung der Landwirtschaftskammer.

Zur Durchführung der der Bauernvertretung für die Provinz Laibach obliegenden Aufgaben wird die Landwirtschaftskammer für die Provinz Laibach mit dem Sitze in Laibach gegründet.

Die Landwirtschaftskammer ist eine öffentlich-rechtliche Körperschaft; ihr kommt Rechtspersönlichkeit zu.

Razglasi šefa pokrajinske uprave

št. 37.

Naredba o ustanovitvi Kmetijske zbornice za Ljubljansko pokrajino

Na podstavi členov 7. do 9. uredbe Vrhovnega komisarja na operacijskem ozemlju »Jadransko primorje« o ustanovitvi kmečkega poverjeništvu za Ljubljansko pokrajino z dne 22. januarja 1944 št. 17, Službeni list št. 31/12 iz l. 1944. in na podstavi člena I. naredbe o upravljanju Ljubljanske pokrajine z dne 20. septembra 1943 št. 4, Službeni list št. 273/86 iz l. 1943.

odrejam:

Člen 1.

Ustanovitev kmetijske zbornice.

Za izvrševanje nalog, ki jih ima kmečko poverjeništvu za Ljubljansko pokrajino, se ustanavlja Kmetijska zbornica za Ljubljansko pokrajino s sedežem v Ljubljani.

Kmetijska zbornica je javnopravno telo; ima značaj pravne osebe.

Art. 2.

Aufgaben der Landwirtschaftskammer.

Die Landwirtschaftskammer ist berufen, die Interessen der ländlichen Bevölkerung zu vertreten und zu schützen, die fachliche, soziale, sittliche und kulturelle Erziehung derselben zu lenken und die Land- und Forstwirtschaft zu fördern.

Die Land- und Forstwirtschaft im Sinne dieser Verordnung umfaßt die land- und forstwirtschaftliche Erzeugung in allen ihren Zweigen.

Art. 3.

Die Landwirtschaftskammer hat insbesondere folgende Aufgaben:

1. Wünsche und Vorschläge über alle land- und forstwirtschaftlichen Angelegenheiten in Beratung zu nehmen;

2. ihre Wahrnehmungen über die Bedürfnisse der Land- und Forstwirtschaft auf allen Gebieten, welche die Interessen der Land- und Forstwirtschaft berühren, den gesetzgebenden Stellen und den Behörden über deren Aufforderung, wie auch aus eigenem Antrieb zur Kenntnis zu bringen und Vorschläge auf allen diesen Gebieten zu erstatten;

3. über Entwürfe von Gesetzen und anderen Vorschriften, welche land- und forstwirtschaftliche Interessen berühren, dann bei Errichtung von öffentlichen Anstalten, welche die Förderung der Land- und Forstwirtschaft und der Ausfuhr land- und forstwirtschaftlicher Erzeugnisse oder des land- und forstwirtschaftlichen Bildungswesens zum Zwecke haben, ihr Gutachten abzugeben;

4. an der Verwaltung der land- und forstwirtschaftlichen Angelegenheiten, insbesondere auch am ländlichen Wohnungs- und Siedlungswesen und an der Preisbestimmung für land- und forstwirtschaftliche Erzeugnisse, ferner an statistischen Aufnahmen und Erhebungen und an den das Arbeitsverhältnis oder die Hebung der wirtschaftlichen und sozialen Lage der Land- und Forstwirtschaft treibenden Bevölkerung betreffenden Maßnahmen und Einrichtungen in jenen Fällen mitzuwirken oder teilzunehmen, wenn dies durch besondere Gesetze und Vorschriften vorgesehen ist oder über Aufforderung der Behörden;

5. nach den Weisungen und unter der Aufsicht des Chefs der Provinzialverwaltung die land- und forstwirtschaftliche Erzeugung auf allen Gebieten zu fördern, für die Bereitstellung der dazu notwendigen Betriebsmittel (wie Saatgut, Kunstdünger, Zuchttiere, Maschinen und Geräte usw.) Vorsorge zu treffen;

6. Einrichtungen und Anstalten zur Förderung der Land- und Forstwirtschaft, der Verwertung und der Ausfuhr land- und forstwirtschaftlicher Erzeugnisse, des landwirtschaftlichen Bildungs-, Versuchs- und Forschungswesens selbst ins Leben zu rufen und zu verwalten oder an der Einrichtung und Verwaltung solcher Institutionen mitzuwirken;

7. die ländliche Bevölkerung in allen wirtschaftlichen und technischen Fragen der Land- und Forstwirtschaft zu beraten;

8. ihren Mitgliedern Bestätigungen und Bescheinigungen, welche die Staats- und Selbstverwaltungsbehörden von denselben über die Umstände aus dem Wirkungskreise der Kammer verlangen, auszustellen;

Člen 2.

Naloge kmetijske zbornice.

Kmetijska zbornica zastopa in varuje koristi podeželskega prebivalstva, uravnava njegovo strokovno, socialno, npravstveno in kulturno vzgojo ter pospešuje kmetijstvo in gozdarstvo.

Kmetijstvo in gozdarstvo v smislu te naredbе obsega kmetijsko in gozdno proizvodnjo v vseh njenih panogah.

Člen 3.

Kmetijska zbornica ima zlasti sledeče naloge:

1. da proučuje želje in predloge o vseh kmetijskih in gozdarskih zadevah;

2. da obvešča zakonodajna mesta in oblastva na njih zahtevo kakor tudi iz lastne pobude o vseh svojih opažanjih glede potreb kmetijstva in gozdarstva na vseh področjih, ki zadevajo koristi kmetijstva in gozdarstva, in da podaja tozadevne predloge;

3. da oddaja svoje mnenje o osnutkih zakonov in drugih predpisov, ki zadevajo koristi kmetijstva in gozdarstva, ter ob ustanavljanju javnih zavodov, namenjenih pospeševati kmetijstvo in gozdarstvo, izvoz kmetijskih in gozdnih proizvodov ali pouk o kmetijstvu in gozdarstvu;

4. da sodeluje ali se udeležuje pri upravljanju kmetijskih in gozdarskih zadev, zlasti tudi pri podeželskih stanovanjskih in naselitvenih vprašanjih, pri določanju cen za kmetijske in gozdne proizvode, nadalje pri zbiranju statističnih podatkov in njih ugotavljanju, pri vseh ukrepih in ureditvah, ki zadevajo delovno razmerje ali povzdig gospodarskega in socialnega stanja prebivalstva, ki se bavi s kmetijstvom in gozdarstvom, in sicer, kjer je to s posebnimi zakoni in predpisi določeno, ali na poziv oblastev;

5. da pospešuje po navodilih in pod nadzorstvom šefa pokrajinske uprave kmetijsko in gozdno proizvodnjo na vseh področjih in skrbi, da so na razpolago za ta namen potrebna obratna sredstva (kakor semena, umetna gnojila, plemenske živali, stroji in orodje itd.);

6. da ustanavlja in upravlja naprave in zavode za pospeševanje kmetijstva in gozdarstva, vnovčevanja in izvoza kmetijskih in gozdnih proizvodov, kmetijskega pouka, preizkuševanja in raziskavanja ali da sodeluje pri ureditvi in upravi takih ustanov;

7. da daje nasvete podeželskemu prebivalstvu v vseh gospodarskih in tehničnih vprašanjih kmetijstva in gozdarstva;

8. da izdaja svojim članom potrdila in izpričevala, ki jih od njih zahtevajo državna ali samoupravna oblastva glede okolnosti iz zborničnega področja;

9. sonstige durch gesetzliche oder andere Vorschriften zugewiesenen Aufgaben durchzuführen.

Art. 4.

Verhältnis der Landwirtschaftskammer zu den Behörden.

Die Landwirtschaftskammer untersteht der Aufsicht des Chefs der Provinzialverwaltung. Sie ist verpflichtet, innerhalb ihres Wirkungskreises den Behörden auf ihr Verlangen Auskünfte zu erteilen und sie in ihrer Wirksamkeit zu unterstützen.

Die Landwirtschaftskammer hat jährlich ihren Tätigkeitsbericht und Rechnungsabschluß, den Bericht über den Stand der Land- und Forstwirtschaft und der Wirtschaft im allgemeinen in der Provinz der Aufsichtsbehörde vorzulegen.

Die Behörden und die der Förderung der Land- und Forstwirtschaft dienenden Anstalten sind verpflichtet, der Landwirtschaftskammer die zur Erfüllung ihrer Aufgaben erforderlichen Aufklärungen zu erteilen und sie in ihrer Wirksamkeit zu unterstützen.

Die Behörden haben vor der Regelung von Angelegenheiten allgemeiner Natur, die die land- und forstwirtschaftlichen Interessen berühren, die Landwirtschaftskammer zu befragen und anzuhören.

Art. 5.

Mitglieder der Landwirtschaftskammer.

Mitglieder der Landwirtschaftskammer sind ohne Unterschied des Geschlechtes:

1. die physischen und juristischen Personen,
 - a) die als Eigentümer, Pächter oder Nutznießer land- oder forstwirtschaftlich genutzter, in der Provinz Laibach gelegener Grundstücke die Land- oder Forstwirtschaft auf diesen Grundstücken hauptberuflich auf eigene Rechnung betreiben;
 - b) die ohne Eigentümer, Pächter oder Nutznießer land- oder forstwirtschaftlicher Grundstücke zu sein, eine land- oder forstwirtschaftliche Tätigkeit hauptberuflich auf eigene Rechnung ausüben, wie Milchmeier, Geflügelhalter, Winzer, Fischer u. dgl.;
2. die land- und forstwirtschaftlichen Erwerbs- und Wirtschaftsgenossenschaften und ihre Verbände;
3. die Familienangehörigen (Verwandte, Verschwägerter, Wahl-, Pflege- und Ziehkinder) der oben in Punkt 1 angeführten Personen, sofern sie mit letzteren in Hausgemeinschaft leben, in deren land- oder forstwirtschaftlichem Betrieb ohne Bargeldentlohnung tätig sind und keinem anderen Berufsstande angehören;
4. die auf Grund eines Arbeitsverhältnisses in der Land- oder Forstwirtschaft hauptberuflich tätigen Arbeiter.

Für alle angeführten Personen ist die Mitgliedschaft gesetzlich.

Art. 6.

Alle Mitglieder der Landwirtschaftskammer haben gleiche Rechte und Pflichten gemäß dieser Verordnung und der Geschäftsordnung der Kammer. Sie sind berechtigt, zum Schutze und zur Förderung ihrer Wirtschaft und zum Schutze ihrer Rechte sich aller Einrichtungen derselben zu bedienen. Sie sind verpflichtet, der Landwirtschaftskammer alle Aufklärungen, Berichte und Daten, welche dieselbe zum Zwecke ihrer Tätigkeit braucht, zu geben.

9. da izvršuje tudi druge naloge, ki so ji poverjene po zakonskih ali drugih predpisih.

Člen 4.

Razmerje kmetijske zbornice do oblastev.

Kmetijska zbornica je pod nadzorstvom šefa pokrajinske uprave. Dolžna je dajati oblastvom na njih zahtevo v svojem področju pojasnila in jih podpirati v njihovem delovanju.

Kmetijska zbornica mora predložiti nadzornemu oblastvu vsako leto poročilo o svojem delovanju, računski zaključek in poročilo o stanju kmetijstva in gozdarstva ter gospodarstva v pokrajini sploh.

Oblastva in pospeševanju kmetijstva in gozdarstva namenjene ustanove so dolžne dajati kmetijski zbornici pojasnila, ki so ji potrebna za izvrševanje njenih nalog, in jo podpirati v njenem delovanju.

Oblastva morajo zaslišati kmetijsko zbornico pred ureditvijo vprašanj splošne narave, ki zadevajo koristi kmetijstva in gozdarstva.

Člen 5.

Člani kmetijske zbornice.

Člani kmetijske zbornice so brez razlike spola:

1. fizične in pravne osebe,
 - a) ki se kot lastniki, zakupniki ali uživalci kmetijsko ali gozdarsko izkoriščanih zemljišč, ležečih v Ljubljanski pokrajini, na teh zemljiščih na svoj račun bavijo s kmetijstvom ali gozdarstvom kot glavnim poklicem,
 - b) ki sicer niso lastniki, zakupniki ali uživalci kmetijskih ali gozdnih zemljišč, vendar se bavijo na svoj račun s kmetijstvom ali gozdarstvom kot glavnim poklicem, kakor mlekarji, perutninarji, viničarji, ribiči itd.;
2. kmetijske in gozdarske pridobitne in gospodarske zadruge in njih zveze;
3. družinski člani [sorodniki, svaki, posinovljenci, rejenci, oskrbovanci] zgoraj v točki 1. navedenih oseb, kolikor živijo s temi v skupnem gospodinjstvu, delajo v njih kmetijskem ali gozdarskem obratu brez plače v gotovini in nimajo kakega drugega poklica;
4. delavci, ki so na osnovi delovnega razmerja zaposleni v kmetijstvu ali gozdarstvu kot svojem glavnem poklicu.

Za vse spredaj označene osebe je članstvo zakonito.

Člen 6.

Vsi člani kmetijske zbornice imajo enake pravice in dolžnosti po tej naredbi in poslovniku zbornice. Imajo pravico, da se radi zaščite in pospeševanja svojega gospodarstva in radi zaščite svojih pravic koristijo z vsemi njenimi napravami. Dolžni so dajati kmetijski zbornici vsa pojasnila, poročila in podatke, ki so ji potrebni za njeno delovanje.

Art. 7.

Mitgliedsbeiträge.

Die Landwirtschaftskammer ist berechtigt, zur Deckung der Kosten ihrer Geschäftsführung und ihrer Einrichtungen von ihren Mitgliedern einen Mitgliedsbeitrag einzuheben. Die näheren Bestimmungen werden durch die Geschäftsordnung getroffen.

Art. 8.

Leitung der Landwirtschaftskammer.

Die Landwirtschaftskammer leitet als deren Präsident der erste Stellvertreter des Provinzialbauernvertreter nach den Weisungen und unter der Aufsicht des letzteren. Dem Präsidenten steht der Beirat des Provinzialbauernvertreter zur Seite.

Der Präsident vertritt die Kammer nach außen.

Der Präsident sorgt für die ordnungsmäßige Durchführung der Geschäfte der Kammer; dabei hat er die Beobachtung der gesetzlichen Vorschriften, namentlich die Einhaltung des Wirkungsbereiches der Kammer und die Befolgung der Geschäftsordnung wahrzunehmen.

Der ständige Stellvertreter des Präsidenten ist der Kammeramtsdirektor.

Art. 9.

Die Sitzungen der Mitglieder des Beirates finden statt, sooft der Präsident der Kammer dies für notwendig erachtet, auf Anordnung und unter dem Vorsitze desselben. Jedenfalls sind alle wichtigeren Angelegenheiten vor deren Erledigung dem Beirate zur Beratung und Antragstellung vorzulegen.

Der Präsident kann nach seinem Ermessen auch den engeren Beirat, d. i. die Mitglieder des Beirates mit Ausschließung der Bezirksbauernvertreter zur Beratung einberufen. Ebenso ist er berechtigt, aus den Mitgliedern seines Beirates und wenn es notwendig ist, unter Zuziehung Sachverständiger ständige Ausschüsse und zur Behandlung einzelner bestimmter Fragen aus dem Wirkungsbereiche der Kammer besondere Fachausschüsse zu bilden.

Nähere Bestimmungen über die Sitzungen des Beirates, über die Bildung und Tätigkeit der Ausschüsse werden durch die Geschäftsordnung getroffen.

Art. 10.

Kammeramt.

Die Landwirtschaftskammer errichtet ein Kammeramt, an dessen Spitze der Kammeramtsdirektor steht. Dem Kammeramte obliegt die Besorgung der Geschäfte der Landwirtschaftskammer unter der Leitung des Präsidenten.

Art. 11.

Das Kammeramt hat folgende Abteilungen:

1. Abteilung für Kammerverwaltung, Presse und Propaganda;
2. Abteilung für Rechtsfragen;
3. Abteilung für Betriebswirtschaft;
4. Abteilung für Betreuung der Landarbeiterschaft und für fachliche Ertüchtigung des Landvolkes;
5. Abteilung für Forstwirtschaft und Jagdwesen;
6. Abteilung für Ackerbau einschließlich der Technik in der Landwirtschaft;

Člen 7.

Članski prispevki.

Kmetijska zbornica je upravičena pobirati za kritje stroškov svojega poslovanja in svojih naprav od svojih članov članski prispevek. Natančnejše določbe se predpišejo s poslovníkom.

Člen 8.

Vodstvo kmetijske zbornice.

Kmetijsko zbornico vodi kot njen predsednik prvi namestnik pokrajinskega kmečkega poverjenika po njegovih navodilih in pod njegovim nadzorstvom. Predsedniku v pomoč je sosvet pokrajinskega kmečkega poverjenika.

Zbornico zastopa navzven predsednik.

Predsednik skrbi za pravilno opravljanje poslov zbornice; pri tem mora skrbeti za to, da se upoštevajo zakonski predpisi, zlasti da se zbornica drži svojega področja in ravna po poslovníku.

Stalni namestnik predsednika je ravnatelj zborničnega urada.

Člen 9.

Seje članov sosveta se vrše, kadar kolj se zdi to predsedniku zbornice potrebno, in sicer po njegovi odredbi in pod njegovim predsedstvom. Vsekakor pa se morajo vse važnejše zadeve pred njihovo rešitvijo predložiti sosvetu radi posvetovanja in predloga.

Predsednik more po svojem preudarku sklicati na posvetovanje tudi ožji sosvet, t. j. člane sosveta brez okrajnih kmečkih poverjenikov. Prav tako je upravičen sestaviti iz članov sosveta, in če je potrebno ob pritegnitvi strokovnjakov, stalne odbore, za obravnavanje posameznih določnih vprašanj iz zborničnega področja pa tudi posebne strokovne odbore.

Natančnejše določbe o sejah sosveta, o postavitvi in delu odborov predpiše poslovník.

Člen 10.

Zbornični urad.

Kmetijska zbornica ustanovi zbornični urad, ki mu načeluje ravnatelj. Zbornični urad ima nalogo, da opravlja posle kmetijske zbornice pod vodstvom predsednika.

Člen 11.

Zbornični urad ima téle oddelke:

1. oddelek za upravo zbornice, tisk in propagando;
2. oddelek za pravna vprašanja;
3. oddelek za gospodarsko upravo;
4. oddelek za skrb za podeželsko delavstvo in za strokovno izobrazbo podeželskega prebivalstva;
5. oddelek za gozdarstvo in lov;
6. oddelek za poljedelstvo vštevši tehniko v kmetijstvu;

7. Abteilung für Tierzucht, Milchwirtschaft und Veterinärfragen;

8. Abteilung für Obst-, Garten-, Weinbau- und Kellerwirtschaft;

9. Abteilung für Alpwirtschaft;

10. Abteilung für bäuerliche Hauswirtschaft;

11. Abteilung für landwirtschaftliches Bauwesen;

12. Abteilung für landwirtschaftliche Kommassationen und Meliorationen.

Nähere Bestimmungen über die Aufgaben der einzelnen Abteilungen werden durch die Geschäftsordnung der Kammer getroffen.

Art. 12.

An der Spitze der einzelnen Abteilungen stehen die Abteilungsleiter, denen das nötige Fachpersonal zugeteilt wird. Der Leiter der ersten Abteilung ist zugleich Kammeramtsdirektor, er ist der Amtsvorstand aller Beamten und Angestellten der Kammer.

Der Kammeramtsdirektor wird vom rangältesten Abteilungsleiter vertreten.

Für den Kammeramtsdirektor ist als Qualifikation die Absolvierung der landwirtschaftlichen Hochschule, für alle anderen Abteilungsleiter und Fachbeamten der Kammer die erforderliche Fachschulbildung vorgeschrieben.

Art. 13.

Bezirks- und Gemeindebauernvertretungen.

Die Bezirks- und Gemeindebauernvertretungen haben die der Landwirtschaftskammer obliegenden Aufgaben, die ausschließlich das Gebiet eines politischen Bezirkes bzw. einer Gemeinde berühren, namentlich alle ihnen von der Landwirtschaftskammer zugewiesenen Aufgaben nach den Weisungen und unter der Aufsicht der letzteren zu besorgen.

Art. 14.

Außenstellen der Landwirtschaftskammer.

Bei jeder Bezirksbauernvertretung wird zur Durchführung der ihr zukommenden Aufgaben eine Außenstelle der Landwirtschaftskammer errichtet. Dieselbe wird vom Bezirksbauernvertreter geleitet. Ihm steht sein Beirat zur Seite. Den Bezirksbauernvertreter vertritt sein erster Stellvertreter.

Art. 15.

Die Bauernvertretung für die Stadtgemeinde Laibach wird der Bauernvertretung für den Bezirk Laibach eingegliedert.

Art. 16.

Die Bestimmungen der Art. 8 und 9 gelten sinngemäß auch für die Tätigkeit der Bezirks- und Gemeindebauernvertreter, für die Sitzungen und Beratungen der Mitglieder der Beiräte derselben und die Bildung der Ausschüsse.

Art. 17.

Personal.

Das gesamte Fachpersonal bei der Landwirtschaftskammer und ihren Außenstellen wird vom Chef der Provinzialverwaltung angestellt und besoldet. Für die Angestellten gelten die Bestimmungen des Beamtengesetzes vom 31. März 1931, bezüglich der Dienstverwendung unterstehen sie jedoch ausschließlich dem

7. oddelek za živinorejo, mlekarstvo in živinozdravstvena vprašanja;

8. oddelek za sadjarstvo, vrtnarstvo, vinarstvo in kletarstvo;

9. oddelek za planšarstvo;

10. oddelek za kmečko gospodinjstvo;

11. oddelek za kmetijsko stavbarstvo;

12. oddelek za kmetijske zložbe in melioracije.

Natančnejše določbe o nalogah posameznih oddelkov predpiše zbornični poslovnik.

Člen 12.

Na čelu posameznih oddelkov so vodje oddelkov, ki jim je dodeljeno potrebno strokovno osebje. Vodja prvega oddelka je hkrati ravnatelj zborničnega urada in je uradni predstojnik vseh uradnikov in nameščencev zbornice.

Ravnatelja nadomešča po uradniški stopnji najstarejši vodja oddelka.

Za ravnatelja zborničnega urada predpisana izobrazba je absolviranje kmetijske visoke šole, za vse ostale vodje oddelkov in za strokovne uradnike zbornice pa potrebna strokovna šolska izobrazba.

Člen 13.

Okrajna in občinska kmečka poverjenišтва.

Okrajna in občinska kmečka poverjenišтва so dolžna izvrševati tiste naloge kmetijske zbornice, ki zadevajo edinole ozemlje njihovega političnega okraja oziroma občine, zlasti pa vse naloge, katere jim odredi kmetijska zbornica, in to po navodilih le-té in pod njenim nadzorstvom.

Člen 14.

Izpostave kmetijske zbornice.

Pri vsakem okrajnem kmečkem poverjeništvu se ustanovi za izvrševanje njemu določenih nalog izpostava kmetijske zbornice. Vodi jo okrajni kmečki poverjenik. V pomoč mu je njegov sosvet. Okrajnega kmečkega poverjenika zastopa njegov prvi namestnik.

Člen 15.

Kmečko poverjenišтво za mestno občino Ljubljana se vključi v kmečko poverjenišтво za okraj Ljubljana.

Člen 16.

Določbe členov 8. in 9. veljajo smiselno tudi za delovanje okrajnih in občinskih kmečkih poverjenikov, za seje in posvetovanja članov njihovih sosvetov in za postavljanje odborov.

Člen 17.

Osebje.

Vse strokovno osebje kmetijske zbornice in njenih izpostav postavlja in plačuje šef pokrajinske uprave. Za nameščence veljajo določbe zakona o uradnikih z dne 31. marca 1931, službeno pa so podrejeni izključno po-

Provinzialbauernvertreter, der sie auch versetzen kann. Im Disziplinarverfahren kommen die Bestimmungen des Gesetzes über die innere Verwaltung vom 19. Juni 1929 zur Anwendung.

Art. 18.

Kostendeckung.

Die Kosten der Landwirtschaftskammer werden gedeckt:

1. durch Einkommen aus eigenem Vermögen,
2. durch Einnahmen aus eigenen Einrichtungen und Veranstaltungen,
3. durch Erträgnisse von Gebühren, die gemäß der Geschäftsordnung von der Landwirtschaftskammer und ihren Außenstellen eingehoben werden,
4. durch Mitgliedsbeiträge,
5. durch Zuwendungen der Provinzialverwaltung,
6. durch Umlagen auf die Grundsteuer,
7. durch besondere Beiträge der in Art. 5, Punkt 1b) und Punkt 4 bezeichneten Personen,
8. durch besondere Beiträge der in Art. 5, Punkt 2 bezeichneten Genossenschaften und ihrer Verbände.

Die Landwirtschaftskammer hat aus eigenen Mitteln auch die Kosten ihrer Außenstellen zu decken.

Die Landwirtschaftskammer hat für jedes Kalenderjahr den Voranschlag über ihr finanzielles Erfordernis und dessen Bedeckung aufzustellen.

Das ungedeckte Erfordernis der Landwirtschaftskammer wird durch eine Umlage gedeckt. Bemessungsgrundlage für diese Umlage ist jene Grundsteuer in der Provinz, die der Einhebung der Gemeindeumlagen zugrunde gelegt wird.

Die Umlage ist von den Steuerämtern zugleich mit der Grundsteuer einzuheben und der Landwirtschaftskammer zu überweisen.

Die Vorschreibung der Steuerumlagen und der Beiträge nach Punkt 7 und 8 sowie der Voranschlag selbst unterliegen der Genehmigung des Chefs der Provinzialverwaltung.

Art. 19.

Geschäftsführung.

Die näheren Bestimmungen über die Geschäftsführung der Landwirtschaftskammer und deren Außenstellen enthält die Geschäftsordnung, die der Provinzialbauernvertreter festsetzt. Sie unterliegt der Genehmigung des Chefs der Provinzialverwaltung.

Art. 20.

Gebührenbefreiung.

Der Landwirtschaftskammer und ihren Außenstellen kommt hinsichtlich aller Rechtsgeschäfte, Rechtsurkunden, Schriften und Eingaben, die sie im Rahmen ihres Wirkungskreises abschließen bzw. ausstellen, die persönliche Gebührenbefreiung gemäß Art. 5, Punkt 4 des Gebührengesetzes zu.

Art. 21.

Übergangsbestimmungen.

Die bestehenden Bezirkslandwirtschaftsausschüsse nach dem Gesetze über die Förderung der Landwirtschaft vom 6. September 1929 und die bestehende Vereinigung der Landwirte der Provinz Laibach werden aufgelöst und ihr Vermögen wird an die Landwirtschaftskammer übertragen.

krajinskemu kmečkemu poverjeniku, ki jih more tudi premeščati. V disciplinskem postopku se uporabljajo določbe zakona o notranji upravi z dne 19. junija 1929.

Člen 18.

Kritje stroškov.

Stroški kmetijske zbornice se krijejo:

1. z dohodki od lastne imovine;
2. z dohodki od lastnih naprav in prireditev;
3. z dohodki od pristojbin, ki jih po poslovniku pobirajo kmetijska zbornica in njene izpostave;
4. s članskimi prispevki;
5. s prispevki pokrajinske uprave;
6. z dokladami na zemljarino;
7. s posebnimi prispevki oseb, ki so omenjene v členu 5., točkah 1. b) in 4.;
8. s posebnimi prispevki zadrug in njihovih zvez, ki so omenjene v členu 5., točki 2.

Kmetijska zbornica krije iz lastnih sredstev tudi stroške svojih izpostav.

Kmetijska zbornica sestavi za vsako koledarsko leto proračun za svoje finančne potrebe in njihovo kritje.

Nekrite potrebe kmetijske zbornice se krijejo z doklado. Osnova za odmero te doklade je tista zemljarina, ki je v pokrajini podlaga za pobiranje občinskih doklad.

Doklado pobirajo davčne uprave hkrati z zemljarino in jo nakazujejo kmetijski zbornici.

Predpis davčnih doklad in prispevkov po točkah 7. in 8., kakor tudi proračun sam mora odobriti šef pokrajinske uprave.

Člen 19.

Poslovanje.

Natančnejše določbe o poslovanju kmetijske zbornice in njenih izpostav vsebuje poslovnik, ki ga izda pokrajinski kmečki poverjenik. Odobriti ga mora šef pokrajinske uprave.

Člen 20.

Pristojbinska oprostitev.

Kmetijska zbornica in njene izpostave uživajo za vse pravne posle, pravne listine, spise in vloge, ki jih sklepajo ali izdajajo v svojem področju, osebno pristojbinsko oprostitev v smislu člena 5., točke 4. zakona o taksah.

Člen 21.

Prehodne določbe.

Sedanji okrajni kmetijski odbori po zakonu o pospeševanju kmetijstva z dne 6. septembra 1929 in Združenje kmetovalcev za Ljubljansko pokrajino se razpuščajo in njih imovina se prenese na kmetijsko zbornico.

Art. 22.

Die Angestellten der aufgelösten Vereinigung der Landwirte der Provinz Laibach werden Angestellte der Provinzialverwaltung; sie werden in die entsprechenden Gruppen nach dem Beamtengesetze übergeleitet und stehen dem Chef der Provinzialverwaltung zur Verfügung.

Art. 23.

Diese Verordnung tritt mit dem Tage ihrer Kundmachung im Amtsblatte des Chefs der Provinzialverwaltung in Laibach in Kraft. Mit demselben Tage werden alle dieser Verordnung widersprechenden gesetzlichen Bestimmungen außer Kraft gesetzt.

Laibach, am 14. März 1944.

Der Präsident der Provinzialverwaltung:
Div. General Rupnik

Člen 22.

Nameščenci razpuščenega Združenja kmetovalcev za Ljubljansko pokrajino postanejo nameščenci pokrajinske uprave; prevedejo se v ustrezne skupine po zakonu o uradnikih in so na razpolago šefu pokrajinske uprave.

Člen 23.

Ta naredba stopi v veljavo z dnem objave v Službenem listu šefa pokrajinske uprave v Ljubljani. Z istim dnem se razveljavijo vsi zakonski predpisi, ki nasprotujejo tej naredbi.

Ljubljana dne 14. marca 1944.

Prezident pokrajinske uprave:
Div. general Rupnik

ANZEIGEN — OBJAVE

Gerichtsbehörden Handelsregister

Eintragungen:

24

Sitz: Laibach.
Tag der Eintragung: 9. März 1944.

Wortlaut der Firma: **Saksida-Gašperšič.**

Betriebsgegenstand: Schriftmalerei.

Gesellschaftsform: Offene Handelsgesellschaft ab 1. März 1944.

Gesellschafter: Saksida Angelus, Schriftmaler in Laibach, Pugljeva 17, Gašperšič Paul, Schriftmaler in Laibach, Dalmatinova 3.

Die Gesellschaft vertritt und für sie zeichnet selbständig der Gesellschafter Angelus Saksida in der Weise, daß er unter den geschriebenen, gedruckten oder stampiglierten Firmawortlaut seine eigenhändige Unterschrift setzt.

Kreis- als Handelsgericht
Laibach, Abt. III.

Fj 3/44 — Rg A VIII 67/1.

25

Sitz: Laibach, Tržaška 4.
Tag der Eintragung: 9. März 1944.

Wortlaut der Firma: **Textilfabrik Vljaj & Ko.**

Betriebsgegenstand: Textilindustrie sämtlicher Textilzeugnisse.

Gesellschaftsform: Offene Handelsgesellschaft ab 1. März 1944.

Gesellschafter: Stefan Vljaj, Kaufmann in Laibach, Wolfova 5, Johann Vljaj, Kaufmann in Laibach, Tržaška 4.

Die Gesellschaft vertreten und für sie zeichnen die beiden Gesellschafter, und zwar jeder von ihnen selbständig in der Weise, daß sie unter den geschriebenen, gedruckten oder stampiglierten Firmawortlaut ihre Namensunterschrift setzen.

Kreis- als Handelsgericht
Laibach, Abt. III.

am 9. März 1944.

Fj 4/44 — Rg A VIII 68/1

Sodna oblastva Trgovinski register

Vpisi:

24

Sedež: Ljubljana.
Dan vpisa: 9. marca 1944.

Besedilo: **Saksida-Gašperšič.**
Obratni predmet: Črkoslikarstvo.

Družbena oblika: Javna trgovska družba od 1. marca 1944.

Družbenika: Saksida Angelj, črkoslikar v Ljubljani, Pugljeva 17, Gašperšič Pavel, črkoslikar v Ljubljani, Dalmatinova 3.

Družbo zastopa in zanjo podpisuje družbenik Saksida Angelj samostojno tako, da pod pisano, tiskano ali stampiljirano besedilo firme pristavi svoj lastno-ročni podpis.

Okrožno kot trg. sodišče
v Ljubljani, odd. III.

dne 9. marca 1944.

Fj 3/44 — Rg A VIII 67/1.

25

Sedež: Ljubljana, Tržaška 4.
Dan vpisa: 9. marca 1944.

Besedilo: **Tekstilna tovarna Vljaj & Ko.**

Obratni predmet: Tekstilna industrija vseh tekstilnih tkanin.

Družbena oblika: Javna trgovska družba od 1. marca 1944.

Družbenika: Vljaj Stefan, trgovec v Ljubljani, Wolfova 5, Vljaj Janez, trgovec v Ljubljani, Tržaška 4.

Družbenika bosta zastopala in podpisovala za firmo, in sicer vsak samostojno tako, da bosta pod pisano, tiskano ali stampiljirano besedilo firme pristavila svoj podpis.

Okrožno kot trg. sodišče
v Ljubljani, odd. III.

dne 9. marca 1944.

Fj 4/44 — Rg A VIII 68/1

Änderungen u. Zusätze:

26

Sitz: Laibach.
Tag der Eintragung: 9. März 1944.

Wortlaut der Firma: **Böhmische Industrialbank, Filiale in Laibach.**

Mit Beschluß des Vorstandes der Zivnostenska banka als Rechtsnachfolgerin der Böhmisches Industrialbank vom 26. Jänner 1944 hat sich die Gesellschaft aufgelöst und ist in Liquidation getreten.

Liquidatoren: Ante Tavčar, Direktor der Filiale des Allgemeinen Jugoslawischen Bankvereins in Laibach und Dr. Otto Fettich, Rechtsanwalt in Laibach.

Liquidationsfirma: Die bisherige Firma der Gesellschaft mit dem Beisatz: »in Liquidation«.

Die Liquidatoren zeichnen für die Gesellschaft in Liquidation in der Weise, daß sie der Liquidationsfirma ihre Namensfertigung gemeinsam beisetzen.

Kreisgericht Laibach, Abt. III.
am 9. März 1944.

Rg B I 89/140.

Konkurzne stvari

27

203

Aufhebung des Konkurses.

Gemeinschuldner: Firma Ivan Rožman, Bauunternehmung in Laibach, Večna pot 37 (Eigentümerin Katharina Rožman, Private in Krainburg, Koblar-Gasse).

Der mit Beschluß St 5/40—3 über das Vermögen des Gemeinschuldners eröffnete Konkurs ist gemäß § 151 K. G. nach Verteilung der gesamten Konkursmasse aufgehoben.

Kreisgericht Laibach, Abt. III.
am 9. März 1944.

St 5/40—65.

Spremembe in dodatki:

26

Sedež: Ljubljana.
Dan vpisa: 9. marca 1944.

Besedilo: **Češka industrialna banka, podružnica v Ljubljani.**

S sklepom predstojništva Živnostenske banke kot pravne naslednice Češke industrialne banke z dne 26. januarja 1944 se je družba razdružila in prešla v likvidacijo.

Likvidatorja: Tavčar Ante, ravnatelj podružnice Splošnega jugoslovenskega bančnega društva v Ljubljani.

Dr. Fettich Otou, odvetnik v Ljubljani.

Likvidacijska firma: kakor doslej s pristavkom »v likvidaciji«.

Likvidatorja bosta likvidacijsko firmo podpisovala tako, da bosta tvrdkinemu besedilu pristavila skupno svoja podpisa.

Okrožno kot trg. sodišče
v Ljubljani, odd. III.

dne 9. marca 1944.

Rg B I 89/140.

Konkurssachen

27

203

Odprava konkurza.

Prezadolženec: tvrdka Ivan Rožman, stavbeno podjetje v Ljubljani, Večna pot 37 (lastnica Katarina Rožman, zasebnica v Kranju, Koblarjeva ul.).

Konkurz, ki je bil o imovini prezadolženca razglašen s sklepom opr. št. St 5/40—3, se po § 151. k. z. odpravlja, ker je bila razdeljena vsa masa.

Okrožno sodišče v Ljubljani,
odd. III.

dne 9. marca 1944.

St 5/40—65.

Verschiedene Behörden

Stev. 334/44. 214

Kundmachung.

Gemäß § 8 Adv. Ges. wird hiemit bekannt gegeben, daß Herr Rudolf Zorc am heutigen Tage in die hiesige Advokatenliste mit dem Sitz in Laibach, Frančiškanska ulica Nr. 10, eingetragen wurde.

Laibach, am 11. März 1944.

Für den
Ausschuß der Advokatenkammer
in Laibach
der Präsident
Dr. Janko Žirovnik

Verschiedenes

207

Einladung

zur XIX. ordentlichen Hauptversammlung der Aktionäre der Hypothekbank der jugoslawischen Sparkassen in Laibach, die am Donnerstag, den 30. März 1944 um 16.30 Uhr in den Direktionsräumen der Bank, Rimski trg 3, abgehalten wird.

Tagesordnung:

1. Bericht des Präsidiums.
2. Bericht der Verwaltung über die Geschäftsgebarung der Bank im Jahr 1943.
3. Rechnungsabschlüsse für das Jahr 1943.
4. Bericht des Aufsichtsrates und Erteilung des Absoluturiums.
5. Genehmigung der Rechnungsabschlüsse für das Jahr 1943 und Beschlußfassung bezüglich der Verteilung des Reingewinnes.
6. Wahl des Aufsichtsrates.
7. Allfälliges.

An der Hauptversammlung sind nur jene Aktionäre berechtigt teilzunehmen, die spätestens 5 (fünf) Tage vor der Hauptversammlung ihre Aktien bei der Kasse der Bank hinterlegen. Je 5 (fünf) Aktien geben auf der Hauptversammlung das Recht auf 1 (eine) Stimme.

Laibach, am 13. März 1944.

Hypothekbank der jugoslawischen Sparkassen in Laibach

*

Razna oblastva

Stev. 334/44. 214

Objava.

Po § 8. adv. zakona se objavlja, da je gospod Zorc Rudolf z današnjim dnevem vpisan v tukajšnji imenik advokatov s sedežem v Ljubljani, Frančiškanska ulica 10.

Ljubljana dne 11. marca 1944.

Za odbor
Advokatske zbornice v Ljubljani
predsednik
Dr. Žirovnik Janko

Razno

207

Vabilo

na XIX. redni občni zbor delničarjev Hipotekarne banke jugoslovanskih hranilnic v Ljubljani, ki bo v četrtek dne 30. marca 1944 ob 16.30 uri v ravnateljstvu banke, Rimski trg 3, s sledečim

dnevnim redom:

1. Poročilo predsedstva.
2. Poročilo uprave o poslovanju banke v letu 1943.
3. Računski zaključki za leto 1943.
4. Poročila nadzorstva ter poročila absolutorija.
5. Odobritev računskih zaključkov za leto 1943, ter sklepanje o razdelitvi čistega dobička.
6. Volitve nadzornega sveta.
7. Raznosterosti.

Občnega zbora se smejo udeležiti le tisti delničarji, ki položijo vsaj 5 (pet) dni pred občnim zborom svoje delnice pri blagajni banke. Vsakih 5 (pet) delnic ima 1 (en) glas na občnem zboru.

Ljubljana dne 13. marca 1944.

Hipotekarna banka jugoslovanskih hranilnic v Ljubljani

*

Einladung

zur V. Hauptversammlung der Lehrer-Druckerei A. G. in Laibach, die am 23. April 1944 um 10 Uhr in den Räumen der Lehrer-Druckerei in Laibach, Frančiškanska ulica Nr. 6, stattfinden wird.

Tagesordnung:

1. Bericht des Verwaltungsausschusses über das Geschäftsjahr 1943 und Unterbreitung der Bilanz und der Verlust- und Gewinnrechnung.
2. Bericht des Aufsichtsausschusses.
3. Genehmigung der Bilanz und der Verlust- und Gewinnrechnung und Beschlußfassung über den Antrag des Verwaltungsausschusses betreffs Verwendung des Reingewinnes.
4. Wahl in den Verwaltungsausschuß.
5. Wahl in den Aufsichtsausschuß.
6. Allfälliges.

Im Falle der Beschlußunfähigkeit der Hauptversammlung zur festgesetzten Stunde findet eine zweite Hauptversammlung am 7. Mai 1944 um 10 Uhr am gleichen Ort und mit der gleichen Tagesordnung statt, die gemäß den Bestimmungen des § 12, Absatz 5 der Satzungen ohne Rücksicht auf die Höhe des vertretenen Aktienkapitals beschlußfähig ist.

Auszug aus den Satzungen (§ 11): Jedem Aktionär kommt auf der Hauptversammlung für seinen gesamten Aktienanteil nur eine Stimme zu; er ist jedoch auf Grund einer Vollmacht zur stimmberechtigten Vertretung von anderen, jedoch nicht mehr als von vier Aktionären befugt.

Laibach, am 12. März 1944.

Der Verwaltungsausschuß

*

205—3—1

Kundmachung.

Die Böhmische Industrialbank, Filiale in Laibach, ist in Liquidation getreten. Alle Gläubiger und Einleger werden hievon mit

Vabilo

na V. glavno skupščino Učiteljske tiskarne d. d. v Ljubljani, ki bo v prostorih Učiteljske tiskarne v Ljubljani, Frančiškanska ulica štev. 6, dne 23. aprila 1944 ob 10. uri.

Dnevni red:

1. Poročilo upravnega odbora o poslovnem letu 1943, in predložitev bilance ter računa izgube in dobička.
2. Poročilo nadzornega odbora.
3. Odobritev bilance ter računa izgube in dobička in sklepanje o predlogu upravnega odbora glede porabe čistega dobička.
4. Volitve v upravni odbor.
5. Volitve v nadzorni odbor.
6. Slučajnosti.

Ako ta skupščina ob napovedani uri ne bo sklepna, bo ponovna skupščina dne 7. maja 1944 ob 10. uri na istem kraju in z istim dnevnim redom, ki bo v smislu določil § 12., odstavek 5., veljavno sklepala ne glede na zastopano delniško glavnico.

Izyleček iz pravil (§ 11.): Vsak delničar ima na skupščini za vse delnice le en glas; sme pa zastopati druge delničarje s pooblastilom z glasovalno pravico, a ne več ko štiri.

Ljubljana dne 12. marca 1944.

Upravni odbor

*

205—3—1

Objava.

Česka industrialna banka, podružnica v Ljubljani, je prešla v likvidacijo. Vsi upniki in vla-

der Aufforderung in Kenntnis gesetzt, sich bei den Liquidatoren, und zwar in den Räumen des Allgemeinen Jugoslawischen Bankvereins, Filiale in Laibach, Ulica 3. maja (Palast »Dunav«), spätestens bis 31. März 1944 anzumelden.

Laibach, am 11. März 1944.

Ante Tavčar, Dr. Otto Fettich,
Liquidatoren

* 206

Kundmachung.

Das Maturitätszeugnis des III. männlichen Realgymnasiums in Laibach für das Jahr 1935 auf den Namen Alois Bajc aus Cerknica, ist mir vernichtet worden. Ich erkläre es hiemit für wirkungslos.

Alois Bajc

* 217

Kundmachung.

Der Kraftwagenlenkerausweis II. Grades Nr. 277, ausgestellt am 15. November 1941 vom Zivil-Motorisationsamt in Laibach auf den Namen Boris Beltram aus Laibach, ist mir in Verlust geraten. Ich erkläre ihn hiemit für wirkungslos.

Boris Beltram

* 210

Kundmachung.

Die Legitimationskarte Nr. 133728, ausgestellt am 11. Juni 1942 von der Gemeinde Hotederšica auf den Namen Maria Brenčič aus Hotederšica, ist mir in Verlust geraten. Ich erkläre sie hiemit für wirkungslos.

Maria Brenčič

* 211

Kundmachung.

Die Legitimationskarte Nr. 153762, ausgestellt am 1. September 1943 von der Gemeinde Hotederšica auf den Namen Antonia Brus aus Hotederšica 110, ist mir in Verlust geraten. Ich erkläre sie hiemit für wirkungslos.

Antonia Brus

* 215

Kundmachung.

Die Legitimationskarte Nr. 009734, ausgestellt am 23. August 1943 vom Stadtmagistrat

Laibach auf den Namen Juliana Mlakar aus Laibach, ist mir in Verlust geraten. Ich erkläre sie hiemit für wirkungslos.

Juliana Mlakar

* 202

Kundmachung.

Die Legitimationskarte Nr. 027336, ausgestellt am 21. Juni 1943 vom Stadtmagistrat Laibach auf den Namen Josef Pečar aus Triest, ist mir in Verlust geraten. Ich erkläre sie hiemit für wirkungslos.

Josef Pečar

* 192

Kundmachung.

Das in Stück 11 des Amtsblattes vom 16. Februar l. J. als verlorengegangen und für wirkungslos erklärte Diplom der philosophischen Fakultät der Universität in Laibach auf den Namen Vida Pogačnik ist aufgefunden worden. Aus diesem Grunde wird hiemit die betreffende Ungültigkeitserklärung widerrufen.

Vida Pogačnik

* 213

Kundmachung.

Das Jahreszeugnis der II. Klasse des I. Staatsrealgymnasiums in Laibach für das Jahr 1942/43 auf den Namen Franz Ravnikar aus Dravlje bei Laibach ist mir in Verlust geraten. Ich erkläre es hiemit für wirkungslos.

Franz Ravnikar

* 200

Kundmachung.

Die Legitimationskarte Nr. 037396, ausgestellt am 8. November 1943 vom Stadtmagistrat Laibach auf den Namen Adolf Schwarzmann aus Laibach, ist mir in Verlust geraten. Ich erkläre sie hiemit für wirkungslos.

Adolf Schwarzmann

* 212

Kundmachung.

Die Legitimationskarte Nr. 027732, ausgestellt am 10. August 1943 vom Stadtmagistrat

Laibach auf den Namen Juliana Mlakar aus Laibach, ist mir in Verlust geraten. Ich erkläre sie hiemit für wirkungslos.

Mlakar Julijana

* 202

Objava.

Izgubil sem osebno izkaznico št. 027336, izdano dne 21. junija 1943 od mestnega poglavarstva v Ljubljani na ime Pečar Jožef iz Trsta. Proglašam jo za neveljavno.

Pečar Jožef

* 192

Objava.

V kosu 11. »Službenega lista« z dne 16. februarja t. l. za izglubljeno in zbog tega za neveljavno proglašena diploma filozofske fakultete univerze v Ljubljani na ime Pogačnik Vida se je našla. Zato se njen preključ s tem razveljavlja.

Pogačnik Vida

* 213

Objava.

Izgubil sem letno izpričevalo II. razreda I. drž. realne gimnazije v Ljubljani za l. 1942/43. na ime Ravnikar Franc iz Dravelj pri Ljubljani. Proglašam ga za neveljavno.

Ravnikar Franc

* 200

Objava.

Izgubil sem osebno izkaznico št. 037396, izdano dne 8. novembra 1943 od mestnega poglavarstva v Ljubljani na ime Schwarzmann Adolf iz Ljubljane. Proglašam jo za neveljavno.

Schwarzmann Adolf

* 212

Objava.

Izgubil sem osebno izkaznico št. 027732, izdano dne 10. avgusta 1943 od mestnega poglavar-

Laibach auf den Namen Josef Struna aus Laibach, ist mir in Verlust geraten. Ich erkläre sie hiemit für wirkungslos.

Josef Struna

*

216

Kundmachung.

Die Legitimationskarte Nr. 082761, ausgestellt am 30. August 1943 von der Gemeinde Vrhnika auf den Namen Lorenz Šmon aus Stara Vrhnika 38, ist mir in Verlust geraten. Ich er-

stava v Ljubljani na ime Struna Jožef iz Ljubljane. Progllašam jo za neveljavno.

Struna Jožef

*

216

Objava.

Izgubil sem osebno izkaznico št. 082761, izdano dne 30. avgusta 1943 od občine Vrhnika na ime Šmon Lovro iz Stare Vrh-

kläre sie hiemit für wirkungslos.

Lorenz Šmon

*

201

Kundmachung.

Die Legitimationskarte Nr. 017663, ausgestellt am 14. Juli 1943 vom Stadtmagistrat Laibach auf den Namen Božidar Vovk aus Skofja Loka, ist mir in Verlust geraten. Ich erkläre sie hiemit für wirkungslos.

Božidar Vovk

nike 38. Progllašam jo za neveljavno.

Šmon Lovro

*

201

Objava.

Izgubil sem osebno izkaznico št. 017663, izdano dne 14. julija 1943 od mestnega poglavarstva v Ljubljani na ime Vovk Božidar iz Skofje Loke. Progllašam jo za neveljavno.

Vovk Božidar